



LANIFICIO
dell'OLIVO
Italian Fancy Yarns

Kris 5

NM. 4/13000

35% ALPACA SUPERFINE 35% LANA RWS MERINOS 30% POLIAMMIDE

35% SUPERFINE ALPACA 35% MERINOS RWS WOOL 30% POLYAMIDE

Kris 5													
NM. 4/13000													
35% ALPACA SUPERFINE 35% LANA RWS MERINOS 30% POLIAMMIDE													
35% SUPERFINE ALPACA 35% MERINOS RWS WOOL 30% POLYAMIDE													
IMPIEGO							END USE						
AD UN CAPO SU MACCHINE RETTILINEE F. 5, A PIÙ CAPI SU F. 3							ONE END ON FLAT KNITTING MACHINES 5 GAUGES, MORE ENDS ON 3 GAUGES						
NORMATIVE E CAPITOLATI							REGULATIONS AND LAWS						
♦ Il filato è prodotto in conformità con il regolamento europeo REACH per richieste di conformità ad altri capitolati o leggi si prega di farne specifica richiesta al momento dell'ordine, affinché possiamo valutarne fattibilità e costi.							♦ This yarn is produced in accordance to the european regulation REACH . when the conformity to other regulations or laws is required, we kindly ask our customers to specify the request at the moment of the order, to let us evaluate the feasibility and relative costs.						
♦ Si raccomanda di verificare che tutte le caratteristiche del filato soddisfino i requisiti richiesti dal Vostro prodotto, anche in considerazione del tipo di lavorazione da effettuare e dell'utilizzo previsto.							♦ It is recommended to verify that all the characteristics of the yarn meet the requirements of your product, also considering the type of work to be carried out and the intended use.						
FINISSAGGIO INDUSTRIALE							INDUSTRIAL FINISHING						
È importante effettuare un prestiro prima del trattamento. Consigliamo un leggero lavaggio in acqua, max 30°C per 2/3 minuti al fine di permettere il rientro dei teli. Si consiglia di effettuare le prove di trattamento ad acqua ed a secco al fine di verificare il comportamento del proprio manufatto ai lavaggi e calcolare preventivamente il restringimento per assicurarsi la conformità delle taglie.							We recommend to iron the garments before finishing them. It is necessary to make a water washing at 30°C for 2-3 minutes to make the panels shrink properly. We suggest to make a test to both water washing and to dry cleaning to check in advance the garment shrinkage and ensure the conformity of the size.						
ISTRUZIONI DI LAVAGGIO PER LA MANUTENZIONE DEL CAPO							WASHING INSTRUCTION FOR GARMENTS END USERS						
Lavaggio manuale con sapone neutro. Per capi rigati o con forti contrasti di colore lavare solo a secco. Si consiglia di effettuare le prove di lavaggio sul proprio manufatto e di verificare che le solidità sotto riportate siano idonee alle proprie esigenze.							Hand washing with neutral soap. For striped garments with strong colour contrast we recommend to dry clean only. We suggest to make your own finishing trials and check that below color fastness rates are suitable for your needs.						
SIMBOLOGIA INTERNAZIONALE DI MANUTENZIONE // GARMENT CARE INTERNATIONAL SYMBOLOGY													
CAPI UNITI // PLAIN GARMENTS							CAPI RIGATI // STRIPED GARMENTS						
    							    						
SOLIDITA COLORI							COLORFASTNESS						
Solidità Color fastness	Lavaggio acqua Water washing		Lavaggio a secco Dry cleaning		Sudore acido Acid Perspiration		Sudore alcalino Alkaline Perspiration		Sfregamento secco Dry rubbing		Sfregamento umido Wet rubbing		Luce Light
normative	Iso 105-C06		Iso 105-D01		Iso 105-E04		Iso 105-E04		Iso 105-X12		Iso 105-X12		Iso 105-B02
	staining	col change	staining	col change	staining	col change	staining	col change	staining	staining	staining	col change	
Light col	4	4	4	4	3/4	3/4	3/4	3/4	4		4		2/3
Med col	3/4	4	3/4	4	3/4	3/4	3/4	3/4	3/4		3/4		3/4
Dark col	3	4	3	4	3	3/4	3	3/4	3		2/3		4/5
I dati sopra riportati sono da ritenersi valori medi per colori presenti in cartella							Above-mentioned values are average values for colors available in the color card						
Tipo di tintura :			matasse				Dyeing method			hanks			
Tasso di ripresa convenzionale:			14,20%				Conventional regain allowance			14,20%			
Controllo colore			luce del giorno D65				Quality control			daylight D65			
Valore pH norma Iso 3071			da 4 a 8				pH value normative Iso 3071			4 to 8			
Peso metro quadro			390 gr.				GR/Square meter			390 gr.			
Tipo nodo			manuale				Knot type			hand knot			
AVVERTENZE							WARNING						
♦ Possibili scarti: 5% in numero di teli. Nel caso sia riscontrato uno scarto superiore è necessario interrompere la lavorazione e contattare il nostro Customer Service. Non potrete ritenerci responsabili per ulteriori lavorazioni eseguite e capi completi realizzati.							♦ Possible wastage of panels: 5%. If the wastage is higher than 5% it is necessary to stop knitting down and contact our Customer Service. Lanificio dell'Olivo cannot be responsible for further working process and manufactured garments.						
IMPORTANTE: La presenza sporadica di fibre scure naturali visibili su colori molto chiari e di fibre chiare visibili su colori molto scuri è una caratteristica non eliminabile della fibra di alpaca. Considerando la voluminosità del filato consigliamo di attuare le prevenzioni atte ad eliminare difettosità dovute alla presenza di nodi. I colori melanges possono essere soggetti a leggere variazioni del colore fra lotti di produzione diversi.							IMPORTANT: The sporadic presence of dark natural hairs visible on very light colors and the presence of light natural hairs visible on very dark colors is a physical characteristic of the alpaca fibre that cannot be avoided. As it is a bulky yarn, we suggest to carry out prevention to avoid any defects on the garments due to presence of hand knots. The melange colours can present some colour variations of different production lots.						

Tutti i dati riportati nella presente scheda tecnica sono stati ricavati da prove a campione,devono quindi ritenersi a tutti gli effetti puramente indicativi.

All above information have been checked on knitted samples and must be considered as indicative.